

CONSORCIO HAURRESKOLAK PARTZUERGOA

**AUDITORIA TXOSTENA ETA URTEKO KONTUAK /
*INFORME DE AUDITORÍA Y CUENTAS ANUALES***



CONSORCIO HAURRESKOLAK PARTZUERGOA

**AUDITORIA TXOSTENA ETA URTEKO KONTUAK
INFORME DE AUDITORIA Y CUENTAS ANUALES**

EJERCICIO 2020KO EKITALDIA

Auditore publiko batek egindako urteko kontuen auditoria-txostena

Informe de Auditoría de Cuentas Anuales emitido por un Auditor Público

HAURRESKOLAK PARTZUERGOA
Batzar Nagusiko kideentzat:

A los miembros de la Asamblea General
del CONSORCIO HAURRESKOLAK

Salbuespendun iritzia

Kontrol Ekonomikoko Bulegoko Auditoria Zerbitzuak, Euskal Autonomia Erkidegoko Ekonomia Kontrolari eta Kontabilitateari buruzko urriaren 19ko 2/2017 Legegintzako Dekretuak ematen dizkion eskumenak gauzatu ondoren, HAURRESKOLAK PARTZUERGOAren (aurrerantzean Partzuergoa) atxikitako urteko kontuak ikuskatu ditu. Urteko kontu horiek 2020ko abenduaren 31ko balantzea eta aipatutako datan bukatutako ekitaldiari dagozkion emaitza ekonomikoko eta patrimonialaren kontua, ondare garbian gertatutako aldaketan egoera-orria, eskudiru-fluxuen egoera-orria, aurrekontuaren likidazioaren egoera-orria eta memoria biltzen dituzte.

Gure iritziz, txosteneko *Salbuespendun iritzia emateko oinarria* atalean deskribatutako gaiaren eraginengatik izan ezik, erantsitako urteko kontuek behar bezala adierazten dute, alderdi esanguratsu guztietan, Partzuergoaren 2020ko abenduaren 31ko ondarearen eta finantza-egoeraren irudi zehatza, baita data horretan amaitutako urteko ekitaldiari dagozkion emaitzena eta eskudiru-fluxuena ere, aplikatzekoa den finantza-informazioari buruzko esparru arauemailearekin (memoriaren 2 oharrean identifikatzen da) eta, zehazki, bertan jasotako kontabilitate-printzipio eta -irizpideekin bat etorriz.

Salbuespendun iritzia emateko oinarria

1. Memoriaren 4. oharrean emandako informazioaren arabera, haurreskolek beren jarduera burutzeko erabiltzen dituzten instalazioak partzuergoko partaide diren udalenak dira. Udal horietako batzuek, gainera, ikasgeletako ekipamenduaren zati bat ere laga dute. Horretaz gain, Partzuergoak

Opinión con salvedades

La Oficina de Control Económico, a través del Servicio de Auditoría y en uso de las competencias que le atribuye el Decreto Legislativo 2/2017 de 19 de octubre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley de Control Económico y Contabilidad de la Comunidad Autónoma de Euskadi, ha auditado las cuentas anuales de CONSORCIO HAURRESKOLAK (en adelante el Consorcio) que comprenden el balance a 31 de diciembre de 2020, la cuenta del resultado económico patrimonial, el estado de cambios en el patrimonio neto, el estado de flujos de efectivo, el estado de liquidación del presupuesto y la memoria correspondiente al ejercicio terminado en dicha fecha.

En nuestra opinión, excepto por los posibles efectos de las cuestiones descritas en la sección *Fundamento de la opinión con salvedades* de nuestro informe, las cuentas anuales adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera del Consorcio a 31 de diciembre de 2020, así como de sus resultados y flujos de efectivo correspondientes al ejercicio terminado en dicha fecha, de conformidad con el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación (que se identifica en la nota 2 de la memoria) y, en particular, con los principios y criterios contables contenidos en el mismo.

Fundamento de la opinión con salvedades

1. Tal y como se desprende de la información contenida en la nota 4 de la memoria adjunta, las instalaciones en las que las distintas Haurreskolak desarrollan su actividad son propiedad de los distintos ayuntamientos consorciados, algunos de los cuales, además, han cedido parte del equipamiento de las aulas. Adicionalmente, el Consorcio está



Eusko Jaurlaritzak utzitako lokal bat ere erabiltzen du, bertan baititu bulego nagusiak.

Kontabilitateko printzipioen eta sektore publikoko balorazio-arauen arabera, lagatako ondasun higigarri eta higiezinak erabiltzeko eskubideak arazoizko balioaren arabera baloratu behar dira, eta hori zehazteko, normalean, peritu baten tasazio independentea egin beharko litzateke. Partzuergoak, ordea, ez du inolako tasaziorik egin, eta ez dauka inolako ordezeko dokumentaziorik balio hori kuantifikatzeko.

Ondorioz, honi atxikitako urteko kontuek ez dute inolako kuantifikaziorik egiten edo zehazten lagapen horien inguruan.

2. Partzuergoak ez du ibilgetu materialeko ondasunen zerrenda banakatua, zeinak barne hartu beharko lukeen eskuratzearen kostua, ondasun bakoitzaren amortizazio metatua eta alta eta baja egunak. Ondasun horiek identifikatu ezinean, ez dugu egiaztatzetik izan honi atxikitako 2020ko abenduaren 31ko balantzeko "Ibilgetu materiala" epigrafea osatzen duten kontuen saldoan sartzen diren elementuak existitzen diren eta horien erabilera-egoera egokia den. Egoera horretan ezinezkoa da, halaber, doitasunez zehaztea 2020ko ekitaldian 431.459 euroz egin den amortizazio-zuzkidura ezta Partzuergoa sortu zenetik 2018ko ekitaldira arte 7.957.697 euroko zenbatekoaz eginikoak ere, diru kopuruak gutxi gorabehera kalkulatuak izan direlarik.

Gure auditoria, Espainian sektore publikoarentzat indarrean dagoen kontu-auditoriaren jardura arautzen duen araudiaren arabera egin dugu. Arau horien arabera ditugun erantzukizunak aurrerago deskribatuko dira, gure txostenaren *Auditoriaren erantzukizunak, urteko kontuen auditoriari dagokionez* atalean

Espainian sektore publikoari urteko kontuen gure auditoriari aplikatzekoak zaizkion etika eta independentzia babesteko errekerimenduekin bat etorriz, ez dugu loturarik Partzuergoarekin, sektore publiko horren auditoriako jardueraren araudi erregulatzailak eskatu bezala.

Gure ustez, lortu dugun auditoriako ebidentziak oinarri nahikoa eta egokia ematen du auditoriako gure iritzia emateko.

haciendo uso de un local cedido por el Gobierno Vasco, en el cual se ubican sus oficinas centrales.

De acuerdo con principios de contabilidad y con las normas de valoración del sector público, los derechos de uso de los bienes muebles e inmuebles cedidos deben valorarse por su valor razonable que, en términos generales, vendría indicado por una tasación pericial independiente. El Consorcio no ha realizado tasación alguna ni dispone de documentación alternativa que permita cuantificar dicho valor.

En consecuencia, las cuentas anuales adjuntas no reflejan ni detallan cuantificación alguna acerca de dichas cesiones.

2. El Consorcio no dispone de una relación individualizada de los bienes del inmovilizado material que recoja, a su vez, el coste de adquisición, la amortización acumulada de cada bien y las fechas de alta y baja, por lo que, al no poder identificarlos, no hemos podido constatar la existencia y el adecuado estado de uso de los elementos que integran el saldo de las diferentes cuentas que componen el epígrafe "Inmovilizado material" del balance al 31 de diciembre de 2020 adjunto. En estas circunstancias, tampoco es posible determinar con exactitud la dotación a la amortización practicada en el ejercicio 2020 por importe de 431.459 euros y las dotaciones practicadas desde la constitución del Consorcio hasta el ejercicio 2019 por importe de 7.957.697 euros, las cuales han sido calculadas de forma estimativa.

Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas vigente para el sector público en España. Nuestras responsabilidades de acuerdo con dichas normas se describen más adelante en la sección *Responsabilidades del auditor en relación con la auditoría de las cuentas anuales* de nuestro informe

Somos independientes del Consorcio de conformidad con los requerimientos de ética, y protección de la independencia, que son aplicables a nuestra auditoría de las cuentas anuales para el Sector Público en España según lo exigido por la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas de dicho Sector Público

Consideramos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido proporciona una base suficiente y adecuada para nuestra opinión.



Auditoriaren funtsezko gaiak

Auditoriaren funtsezko gaiak dira, gure iritzia profesionalaren arabera, egungo aldiaren urteko kontuen gure auditorian esanguratsuenak izan direnak. Gai horiek urteko kontuen gure auditoriaren testuinguruan —osotasunean hartuta— eta kontu horien inguruko gure iritzia osatzean aztertu dira, eta gai horiei buruzko iritzia ez dugu bereizita ematen.

Egindako lana oinarri hartuta, gure txostenean jakinarazi behar diren eta auditorian kontuan hartzen diren funtsezko gaiak sortzen dituzten arrisku esanguratsuagorik ez dagoela erabaki dugu.

Zuzendaritza Batzordearen erantzukizunak urteko kontuei dagokienez

Zuzendaritza Batzordeari dagokio erantsitako urteko kontuak formulatzeko erantzukizuna, Partzuergoaren ondarearen, finantza-egoeraren eta emaitzen irudi zehatza adierazteko, Espainian aplikatzekoa den finantza-informazioaren esparru arauemailearekin bat etorritik. Haren erantzunkizunpekoa da, orobat, urteko kontuak iruzurraren edo akatsaren ondoriozko huts materialik gabe prestatu ahal izateko beharrezkotzat jotzen duten barne-kontrola.

Urteko kontuen prestaketan, Partzuergoak enpresa gisa funtzionatzen jarraitzeko duen gaitasuna baloratzeko erantzukizuna du Zuzendaritza Batzordeak. Horretarako, eta hala badagokio, funtzionatzen ari den enpresarekin lotutako gaiak jakinaraziko ditu eta funtzionatzen ari den enpresako kontabilitate-printzipioa erabiliko du, Zuzendaritza Batzordeak Partzuergoa likidatzeko edo beren eragiketekin aurrera ez jarraitzeko asmoa duten kasuetan edo beste aukerarik ez dagoen kasuan izan ezik.

Auditoriaren erantzukizunak, urteko kontuen auditoriari dagokionez

Gure helburuak honako hauek dira: iruzurraren edo akatsaren ondorioz urteko kontuek, oro har, oker materialik ez duten arrazoizko ziurtasuna lortzea, eta gure iritzia bilduko duen auditoriako txosten bat egitea. Arrazoizko ziurtasunak ziurtasun handia erakusten du. Hala ere, Espainian indarrean dagoen sektore publikorako auditoriako jarduera erregulatzen duen araudiarekin bat etorritik egindako auditoria batek edozein oker material —halakorik baldin badago—

Cuestiones clave de la auditoría

Las cuestiones claves de auditoría son aquellas cuestiones que, según nuestro juicio profesional, han sido de la mayor significatividad en nuestra auditoría de las cuentas anuales del periodo actual. Estas cuestiones han sido tratadas en el contexto de nuestra auditoría de las cuentas anuales en su conjunto, y en la formación de nuestra opinión sobre éstas, y no expresamos una opinión por separado sobre esas cuestiones.

Sobre la base del trabajo realizado, hemos determinado que no existen riesgos más significativos que generen cuestiones claves considerados en la auditoría que se deban comunicar en nuestro informe.

Responsabilidades del Comité Directivo en relación con las cuentas anuales

El Comité Directivo es responsable de formular las cuentas anuales adjuntas, de forma que expresen la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados del Consorcio, de conformidad con el marco normativo de información financiera aplicable al Consorcio en España y del control interno que considere necesario para permitir la preparación de cuentas anuales libres de incorrección material, debida a fraude o error.

En la preparación de las cuentas anuales, el Comité Directivo es responsable de la valoración de la capacidad del Consorcio para continuar como empresa en funcionamiento, revelando, según corresponda, las cuestiones relacionadas con empresa en funcionamiento y utilizando el principio contable de empresa en funcionamiento excepto si el Comité Directivo tienen intención de liquidar la Entidad o de cesar sus operaciones, o bien no exista otra alternativa realista.

Responsabilidades del auditor en relación con la auditoría de las cuentas anuales

Nuestros objetivos son obtener una seguridad razonable de que las cuentas anuales en su conjunto están libres de incorrección material, debida a fraude o error, y emitir un informe de auditoría que contiene nuestra opinión. Seguridad razonable es un alto grado de seguridad, pero no garantiza que una auditoría realizada de conformidad con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas para el Sector Público vigente en España siempre detecte una



hautemango duela ez du bermatzen. Okerrak iruzur edo akats baten ondorioz gerta daitezke, eta oker materialtzat jotzen dira, bakarka edo erantsita, urteko kontuetan oinarrituta erabiltzaileek hartzen dituzten erabaki ekonomikoetan eragiten dutela aurreikus badaiteke.

Espainian sektore publikorako indarrean dagoen auditoriako jardura erregulatzeko duen araudiaren arabera auditoria baten zati gisa, gure judizio profesionala aplikatzen dugu eta eszeptizismo profesionaleko jarrerari eusten diogu auditoria osoan zehar. Gainera:

- Iruzurraren edo akatsaren ondorioz, urteko kontuetan oker materialen arriskuak identifikatzen eta baloratzen ditugu, arrisku horiei erantzuteko auditoriako prozedurak diseinatzen eta aplikatzen ditugu, eta gure iritzirako oinarri bat emateko auditoriako ebidentzia nahikoa eta egokia lortzen dugu. Iruzur baten ondorioz oker material bat ez hautemateko arriskua akats baten ondorioz oker material bat ez hautematekoa baino handiagoa da; izan ere, iruzurrak kolusioa, faltsutzea, berariazko omisioak, nahita oker egindako adierazpenak edo barne-kontrola saihestea berekin loturik eduki ditzakeelako.

- Auditoria egiteko barne-kontrolaren inguruko ezagutza garrantzitsuak eskuratzen ditugu, egoeren arabera egokiak izango diren auditoriako prozedurak diseinatzeko, eta ez, ordea, Partzuergoaren barne-kontrolaren eraginkortasunari buruzko iritzi bat emateko.

- Aplikatutako kontabilitateko politikak egokiak diren eta kontabilitate-zenbatespenak arrazoizkoak diren ebaluatzen dugu, baita gaiarekin lotuta Zuzendaritza Batzordeak emandako informazioa ere.

- Funtzionatzen ari den enpresa baten kontabilitate-printzipioa Zuzendaritza Batzordeak erabiltzea egokia ote den erabakitzen dugu. Era horretan, lortutako auditoriako ebidentzian oinarrituta, funtzionatzen ari den enpresa gisa jarraitzeko Partzuergoaren ahalmenari buruzko zalantza garrantzitsuak eragin ditzaketen gertakariekin edo baldintzekin lotutako zalantza material bat dagoen ala ez ondorioztatzen dugu. Zalantza materiala dagoela ondorioztatzen badugu, gure auditoriako txostenean urteko kontuetan jakinarazitako informazioaren inguruan ohartarazi beharko dugu; halaber, jakinarazte horiek egokiak ez badira, iritzi aldatua eman beharko dugu. Gure ondorioak gure auditoriako txostena egin den datara arte eskuratutako auditoriako ebidentzian oinarrituta daude. Hala ere, Partzuergoa funtzionatzen ari den enpresa bat

inorrección material cuando existe. Las incorrecciones pueden deberse a fraude o error y se consideran materiales si, individualmente o de forma agregada, puede preverse razonablemente que influyan en las decisiones económicas que los usuarios toman basándose en las cuentas anuales.

Como parte de una auditoría de conformidad con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas vigente para el Sector Público en España, aplicamos nuestro juicio profesional y mantenemos una actitud de escepticismo profesional durante toda la auditoría. También:

- Identificamos y valoramos los riesgos de incorrección material en las cuentas anuales, debida a fraude o error, diseñamos y aplicamos procedimientos de auditoría para responder a dichos riesgos y obtenemos evidencia de auditoría suficiente y adecuada para proporcionar una base para nuestra opinión. El riesgo de no detectar una incorrección material debida a fraude es más elevado que en el caso de una incorrección material debida a error, ya que el fraude puede implicar colusión, falsificación, omisiones deliberadas, manifestaciones intencionadamente erróneas, o la elusión del control interno.

- Obtenemos conocimiento del control interno relevante para la auditoría con el fin de diseñar procedimientos de auditoría que sean adecuados en función de las circunstancias, y no con la finalidad de expresar una opinión sobre la eficacia del control interno del Consorcio.

- Evaluamos si las políticas contables aplicadas son adecuadas y la razonabilidad de las estimaciones contables y la correspondiente información revelada por el Comité Directivo.

- Concluimos sobre si es adecuada la utilización, por el Comité Directivo, del principio contable de empresa en funcionamiento y, basándonos en la evidencia de auditoría obtenida, concluimos sobre si existe o no una incertidumbre material relacionada con hechos o con condiciones que pueden generar dudas significativas sobre la capacidad del Consorcio para continuar como empresa en funcionamiento. Si concluimos que existe una incertidumbre material, se requiere que llamemos la atención en nuestro informe de auditoría sobre la correspondiente información revelada en las cuentas anuales o, si dichas revelaciones no son adecuadas, que expresemos una opinión modificada. Nuestras conclusiones se basan en la evidencia de auditoría obtenida hasta la fecha de nuestro informe de auditoría. Sin embargo, los hechos o condiciones futuros pueden



izateari uzteko kausa izan daitezke etorkizunean azalduko diren baldintzak edo gertakariak.

- Urteko kontuen aurkezpen globala, egitura eta edukia -jakinarazitako informazioa barne-ebaluatzen ditugu. Halaber, urteko kontuek azpian diren gertakariak eta transakzioak irudikatzen dituzten -irudi zehatza adieraztea lortuz- ere ebaluatzen dugu.

Partzuergoko Zuzendaritza Batzordearekin harremanetan jarri ginen, besteak beste, planifikatutako auditoriaren irismena eta auditoria hori egiteko unea zehazteko, eta auditorian aurkitutako gertakari azpimarragarrien inguruko gaiak aipatzeko, baita auditorian zehar aurkitu genuen barne-kontrolako edozein huts azpimarragarri adierazteko ere.

Partzuergoko Zuzendaritza Batzordeari jakinarazi dizkiogun gaien artean, aldi honetako urteko kontuen auditorian garrantzi handiena izan dutenak zehaztu ditugu, ustez horiek baitira auditoriako gai funtsezkoenak.

ser la causa de que el Consorcio deje de ser una empresa en funcionamiento.

- Evaluamos la presentación global, la estructura y el contenido de las cuentas anuales, incluida la información revelada, y si las cuentas anuales representan las transacciones y hechos subyacentes de un modo que logran expresar la imagen fiel.

Nos comunicamos con el Comité Directivo del Consorcio en relación con, entre otras cuestiones, el alcance y el momento de realización de la auditoría planificada y los hallazgos significativos de la auditoría, así como cualquier deficiencia significativa del control interno que identificamos en el transcurso de la auditoría.

Entre las cuestiones que han sido objeto de comunicación al Comité Directivo del Consorcio, determinamos las que han sido de la mayor significatividad en la auditoría de las cuentas anuales del periodo actual y que son, en consecuencia, las cuestiones claves de auditoría-

Vitoria-Gasteiz, 2021eko apirilaren 23a



Javier Ibañeta Ziguanda
 KONTROL EKONOMIKOKO
 BULEGOKO ZUZENDARIA
 Oficina de Control Económico

CONSORCIO
HAURRESKOLAK
PARTZUERGOA



URTEKO KONTUAK 2020ko EKITALDIA

CUENTAS ANUALES EJERCICIO 2020

2021eko apirilaren 19a
19 de abril de 2021



HAURRESKOLAK PARTZUERGOA 2020/ CONSORCIO HAURRESKOLAK 2020

EGOERAREN BALANTZEA/ BALANCE DE SITUACION

AKTIBOA / ACTIVO	MEMORIAKO OHARRAK / NOTAS EN MEMORIA	2020	2019	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA / PATRIMONIO NETO Y PASIVO	MEMORIAKO OHARRAK / NOTAS EN MEMORIA	2020	2019
A) Aktibo ez-korrientea / Activo no corriente		618.299	904.199	A) Ondare garbia / Patrimonio neto		7.829.619	1.659.827
I. Ibilgetu ukiezina / Inmovilizado intangible		5.659	12.186	II. Sortutako ondarea / Patrimonio generado		7.829.619	1.659.827
3. Aplikazio informatikoak / Aplicaciones informáticas	5	5.659	12.186	1. Aurreko ekitaldietako emaitzak / Resultados de ejercicios anteriores		1.659.827	(870.920)
5. Bestelako ibilgetu ukiezina / Otro inmovilizado intangible		0	33.880	2. Ekitaldiko emaitzak / Resultados del ejercicio		6.169.792	2.530.747
II. Ibilgetu materiala / Inmovilizado material		612.641	892.012	C) Pasibo korrientea / Pasivo corriente		2.946.534	3.374.646
5. Bestelako ibilgetu materiala / Otro inmovilizado material	4	612.641	892.012	I. Epe motzeko hornidurak / Provisiones a corto plazo	7	63.656	253.122
B) Aktibo arrunta / Activo corriente		10.157.853	4.130.274	II. Epe laburreko zorrak / Deudas a corto plazo		20.806	18.787
III. Zordunak eta kobratzeko beste kontu batzuk / Deudores y otras cuentas a cobrar		549.199	809.189	4. Bestelako zorrak / Otras deudas	10	20.806	18.787
1. Gestio-eragiketengatik zordunak / Deudores por operaciones de gestión	13.1	535.033	766.878	IV. Hartzekodunak eta ordaindu beharreko beste kontzeptu batzuk / Acreedores y otras cuentas a pagar		2.862.072	3.102.736
2. Kobratu beharreko beste kontu batzuk / Otras cuentas a cobrar	10	14.166	42.311	1. Gestio-eragiketengatik hartzekodunak / Acreedores por operaciones de gestión	13.1	1.083.469	1.081.144
V. Inbertsio finantzarioak epe motzera / Inversiones financieras a corto plazo		38.737	12.227	2. Ordaindu beharreko beste kontu batzuk / Otras cuentas a pagar	10	3.663	6.127
4. Beste inbertsio finantzario batzuk / Otras inversiones financieras	10	38.737	12.227	3. Administrazio publikoak / Administraciones públicas	10	1.774.940	2.015.466
VII. Eskudirua eta beste aktibo likido baliokide batzuk / Efectivo y otros activos líquidos equivalentes		9.569.917	3.308.858				
2. Diruzaintza / Tesorería	13.2	9.569.917	3.308.858				
Aktiboa guztira / Total Activo (A+B)		10.776.152	5.034.473	Ondare garbia eta pasiboa guztira / Total Patrimonio neto y Pasivo (A+B+C)		10.776.152	5.034.473

HAURRESKOLAK PARTZUERGOA 2020/ CONSORCIO HAURRESKOLAK 2020

ONDAREAREN EMAITZA EKONOMIKOAREN KONTUA/ CUENTA DEL RESULTADO ECONOMICO PATRIMONIAL

	MEMORIAKO OHARRAK / NOTAS EN MEMORIA	2020	2019
1. Zerga bidezko sarrerak / Ingresos tributarios		3.967.173	8.435.539
a) Zergak / Impuestos			
b) Tasak / Tasa	6	3.967.173	8.435.539
2. Jasotako transferentziak eta diru-laguntzak / Transferencias y subvenciones recibidas		56.189.888	52.227.823
a) Ekitaldikoak / Del ejercicio		56.189.888	52.227.823
a.2) transferentziak / transferencias	6	56.189.888	52.227.823
6. Gestio arrunteko beste sarrera batzuk / Otros ingresos de gestión ordinaria		4.043	9.748
7. Hornidura-soberakinak / Excesos de provisiones		156.576	347.671
A) GESTIO ARRUNTEKO SARRERA GUZTIAK / TOTAL INGRESOS DE GESTIÓN ORDINARIA (1+2+3+4+5+6+7)		60.317.680	61.020.781
8. Langileek eragindako gastuak / Gastos de personal	8	(52.359.152)	(56.465.014)
a) Soldatak, lansariak eta parekoak / Sueldos, salarios y asimilados		(41.241.472)	(44.401.669)
b) Karga sozialak / Cargas sociales		(11.117.679)	(12.063.345)
11. Gestio arrunteko beste gastu batzuk / Otros gastos de gestión ordinaria		(1.283.171)	(1.471.598)
a) Hornidurak eta kanpoko zerbitzuak / Suministros y servicios exteriores		(1.283.171)	(1.471.598)
12. Ibilgetuaren amortizazioa / Amortización del inmovilizado		(437.990)	(462.592)
B) GESTIO ARRUNTEKO GASTU GUZTIAK / TOTAL DE GASTOS DE GESTIÓN ORDINARIA (8+9+10+11+12)		(54.080.312)	(58.399.204)
I. Gestio arruntaren emaitza (aurrezkiak edo desaurrezkiak) / Resultado (Ahorro o desahorro) de la gestión ordinaria (A+B)		6.237.367	2.621.576
13. Ibilgetu ez-finantzarioaren eta aktibo salgarrien balio-narriadura eta inorenganazteagatiko emaitzak / Deterioro de valor y resultados por enajenación del inmovilizado no financiero y activos en estado de venta		-	(33.880)
b) Bajak eta inorenganazteak / Bajas y enajenaciones		-	(33.880)
14. Arruntak ez diren beste partida batzuk / Otras partidas no ordinarias		(28.154)	10.999
a) Sarrerak / Ingresos		194	10.999
b) Gastuak / Gastos	13.1	(28.348)	
II. Eragiketa ez-finantzarioaren emaitza / Resultado de las operaciones no financieras (I+13+14)		6.209.213	2.598.695
19. Balioaren narriadura, bajak eta aktibo eta pasibo finantzarioak inorenganaztea / Deterioro de valor, bajas y enajenaciones de activos y pasivos financieros		(39.422)	(67.949)
b) Bestelakoak / Otros		(39.422)	(67.949)
III. Eragiketa finantzarioen emaitza / Resultado de las operaciones financieras (15+16+17+18+19)		(39.422)	(67.949)
IV. Ekitaldiko emaitza (aurrezkiak eta desaurrezkiak) garbia / Resultado (Ahorro o desahorro) neto del ejercicio (II + III)		6.169.792	2.530.747

ALDAKETEN EGOERA ONDARE GARBIA/ ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO

1.- Aldaketen egoera ondare garbian guztira/ Estado total de cambios en el patrimonio neto

	eurotan	
	2020	2019
II. Sortutako ondarea / Patrimonio generado		
A. ONDARE GARBIA EKITALDIAREN HASIERAN / PATRIMONIO NETO AL INICIO DEL EJERCICIO	1.659.827	(870.920)
C. EKITALDIAREN HASIERAKO ONDARE GARBIA DOITUTA / PATRIMONIO NETO INICIAL AJUSTADO DEL EJERCICIO	1.659.827	(870.920)
D. EKITALDIAREN ONDARE GARBIAREN ALDAKUNTZA / VARIACIONES DEL PATRIMONIO NETO EJERCICIO	6.169.792	2.530.747
1. Ekitaldiaren diru-sarrera eta gastu onartuak / Ingresos y gastos reconocidos del ejercicio	6.169.792	2.530.747
E. ONDARE GARBIA EKITALDIAREN AMAIERAN / PATRIMONIO NETO AL FINAL DEL EJERCICIO	7.829.619	1.659.827

2.- Ekitaldiaren diru-sarreraren eta gastuen egoera/ Estado de ingresos y gastos reconocidos

	eurotan	
	2020	2019
Ekitaldiaren diru-sarreraren eta gastuen egoera / Estado de ingresos y gastos reconocidos		
I. Ondarearen emaitza ekonomikoa / Resultado económico patrimonial	6.169.792	2.530.747
IV. DIRU SARRERA ETA GASTU ONARTUAK GUZTIRA / TOTAL INGRESOS Y GASTOS RECONOCIDOS	6.169.792	2.530.747

ESKUDIRU FLUXUEN EGOERA/ ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO

	2020	2019
I. GESTIO-JARDUEREN DIRU-FLUXUAK / FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE GESTIÓN		
A) Kobrantzak / Cobros:	60.327.009	61.167.713
1. Zerga bidezko sarrerak / Ingresos tributarios	4.138.605	8.953.484
2. Jasotako transferentziak eta diru-laguntzak / Transferencias y subvenciones recibidas	56.189.888	52.227.823
6. Beste kobrantza batzuk / Otros cobros	(1.484)	(13.594)
B) Ordainketak / Pagos:	53.914.317	58.042.512
7. Langileek eragindako gastuak / Gastos de personal	51.615.845	55.695.945
9. Hornidurak / Aprovisionamientos	2.057.501	2.309.880
13. Beste ordainketa batzuk / Otros pagos	240.971	36.688
Gestio-jarduerengatiko diru-fluxu garbiak / Flujos netos de efectivo por actividades de gestión (+A-B)	6.412.692	3.125.200
II. INBERTSIO-JARDUERETAKO DIRU-FLUXUAK / FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN		
D) Ordainketak / Pagos:	151.633	370.581
4. Inbertsio errealean erosketak / Compra de inversiones reales	151.633	370.581
Inbertsio jarduerengatiko diru-fluxu garbiak / Flujos netos de efectivo por actividades de inversión (+C-D)	(151.633)	(370.581)
V. ESKUDIRUAREN ETA ESKUDIRUAREN BALIOKIDE DIREN AKTIBO LIKIDOEN IGOERA/JAITSIERA GARBIA / INCREMENTO / DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO Y ACTIVOS (I + II + III + IV)	6.261.059	2.754.619
Ekitaldiaren hasierako diruaren baliokide diren aktibo likidoak eta eskudirua / Efectivo y activos líquidos equivalentes al efectivo al inicio del ejercicio	3.308.858	554.239
Ekitaldiaren amaierako diruaren baliokide diren aktibo likidoak eta eskudirua / Efectivo y activos líquidos equivalentes al efectivo al final del ejercicio	9.569.917	3.308.858

AURREKONTUAREN LIKIDAZIO EGOERA

Partzuergoa EAEko sektore publikoaren parte da, eta, horrenbestez, EAEko aurrekontu-erregimena arautzen duen legediari men egin behar dio aurrekontua aldatzeari, egikaritzeari eta likidatzeari dagokionean.

Euskadiko Aurrekontu-erregimenari buruz indarrean dauden legedapenen testu bategina onartzen duen maiatzaren 24ko 1/2011 Lege Dekretuaren VIII. Tituluak aurrekontuen likidazioa arautzen du.

ESTADO DE LIQUIDACION DEL PRESUPUESTO

El Consorcio, como integrante del sector público de la CAE, está sometido a la legislación reguladora del régimen presupuestario de la CAE en lo relativo al régimen de modificación, ejecución y liquidación de su presupuesto.

El Decreto Legislativo 1/2011 de 24 de mayo, por el que se aprueba el Texto Refundido de las disposiciones legales vigentes sobre Régimen presupuestario de Euskadi, regula en su título VIII la liquidación de los presupuestos.



1) Gastuen aurrekontuaren likidazioa/ Liquidación del presupuesto de Gastos

Sailkapen ek. / Clasificación Econ.	Hasierako kredituak / Créditos iniciales	Aldaketak / Modificaciones	Kredituak guztira / Créditos totales	Onartutako betebeharrak / Obligaciones reconocidas	Egindako ordainketak / Pagos realizados	Ordaindu gabe / Pendiente de pago	Egikaritzaren egoera / Estado de ejecución
10000 Goi-karguak / Altos cargos	73.468		73.468	72.014	72.014	-	98%
13000 Langileak / Laborales	24.276.097	11.460.840	35.736.937	32.634.733	32.634.733	-	91%
Aldi baterako langileak / Laborales							
13100 temporales	19.460.840	(16.460.840)	3.000.000	2.683.935	2.683.935	-	89%
13101 Kalte-ordainak / Indemnizaciones			-	95.839	95.839	-	
13200 Ordezkapenak / Sustituciones	3.513.249	5.000.000	8.513.249	5.708.272	5.708.272	-	67%
Gizarte-kotizazioak / Cotizaciones							
16000 sociales	12.740.965		12.740.965	10.945.784	10.206.586	739.198	86%
16201 Prestakuntza / Formación	132.185		132.185	101.206	101.206	-	77%
Bizitza- eta istripu-aseguruak / Seguros							
16221 de vida y accidentes	40.000		40.000	70.689	33.689	37.000	177%
Langile-gastuak / Gastos de personal	60.236.804	-	60.236.804	52.312.473	51.536.275	776.198	87%
21400 Alokairuak / Arrendamientos varios			-	2.842	2.673	168	0%
Konponketak eta mantentze-lanak / 223-224-225 Reparaciones y conservación	16.880		16.880	11.099	11.045	54	66%
Profesional indep.zerbitzuak / Servicios							
23200 profesionales independientes	50.000		50.000	55.893	47.710	8.183	112%
23300 Garraioa / Transporte	3.600		3.600	3.277	3.277	-	91%
23400 Aseguru-primak / Primas de seguros	35.000		35.000	23.371	23.371	-	67%
Publizitate eta propaganda / Publicidad							
23601 y propaganda	75.000		75.000	18.916	18.899	17	25%
Jantziak, uniformeak eta lenteria /							
23741 Vestuario, uniformes y lencería			-				-
23751 Elikadura / Alimentación	32.000		32.000	7.771	7.754	17	24%
23755 Ikasmateriala / Material didáctico	280.000		280.000	63.282	62.753	529	23%
23761 Farmazia / Farmacia	9.600		9.600	14.449	14.449	-	151%
Erremintak eta tresnak / Utilaje y							
23771 herramientas	92.720		92.720	60.581	28.759	31.822	65%
23799 Bestelako hornidurak / Otros suministros	104.000		104.000	419.148	417.103	2.044	403%
23801 Bulegoko materialak / Material de oficina	218.000		218.000	96.124	94.487	1.637	44%
Argitalpenak eta harpidetzak /							
23802 Publicaciones y suscripciones	14.640		14.640	11.412	11.129	283	78%
Garbiketa-produktuak / Material de							
23811 limpieza	9.760		9.760	2.676	2.676	-	27%
Dietak eta lokomozioa / Dietas y							
23831 locomoción	22.723		22.723	25.480	25.480	-	112%

Komunikazioak-posta eta mezularitza /							
23851-23855-23856	Comunicaciones-correos y mensajería	182.600	182.600	169.314	34.145	135.169	93%
Aplikazio informatikoen mantentzea /							
23861	Mantenimiento aplicaciones informáticas	100.000	100.000	215.415	104.906	110.509	215%
Edizioak eta banaketa / Ediciones y							
23881	distribución	50.000	50.000	20.716	20.185	532	41%
Bilerak eta hitzaldiak / Reuniones y							
23882	conferencias	5.600	5.600	1.754	1.754	-	31%
23885	itzulpenak / Traducciones	10.000	10.000	102	102	-	1%
Prebentzio-zerbitzuak / Servicio de							
23888	prevención	48.000	48.000	48.298	35.968	12.330	101%
23899	Bestelako zerbitzuak / Otros servicios	39.073	39.073	11.254	8.722	2.532	29%
Funtzionamendu-gastuak / Gastos de funcionamiento		1.399.196	-	1.399.196	1.283.171	977.346	92%
Erremintak eta tresnak / Maquinaria y							
62311-62321	utillaje	20.000	20.000	11.069	11.069	-	55%
62401	Altzariak / Mobiliario	325.000	325.000	128.073	127.862	211	39%
62501	Ekipo informatikoak / Equipos informáticos	65.000	65.000	12.948	12.702	246	20%
63201	Aplikazio informatikoak / Aplicaciones informáticas	15.000	15.000				
Inbertsio-gastuak / Gastos de inversión		425.000	-	425.000	152.090	151.633	36%
Kopuru guztien batura / Suma totales		62.061.000	-	62.061.000	53.747.734	52.665.254	87%

2) Diru-sarrereren aurrekontuaren likidazioa/ Liquidación del presupuesto de Ingresos

Sailkapen ekon. / Clasificación Econ.	Izendapen / Denominación	Hasirako kredituak / Créditos iniciales	Aldaketak / Modificaciones	Kredituak guztira / Créditos totales	Ezeztatzeak eta itzulketak / Cancelaciones y devoluciones	Eskubide garbiak / Derechos netos	Egindako kobrantzak / Cobros realizados	Kobratu gabe / Pendientes de cobro	Egikaritzaren egoera / Estado de ejecución
38080	Eragiketa arruntengatiko itzulketak / Reintegros por operaciones corrientes								
39302	Hainbat sarrera / Ingresos excepcionales					194	194		
39200	Kuotak / Cuotas	8.374.447	-2.503.335	5.871.112	1.565	3.967.173	3.412.460	554.713	68%
39900	Bestelako sarrerak /Otro ingresos					4.043	4.043		
41100	Eusko Jaurjaritza - Transferentzia / Gobierno Vasco - Transferencia	53.686.553	2.503.335	56.189.888		56.189.888	56.189.888	0	100%
53300	Banku kontu korrontearen interesak / Intereses de cuentas corrientes								
Kopuru guztien batura / Suma totales		62.061.000	0	62.061.000	1.565	60.161.298	59.606.585	554.713	97%

3) Aurrekontuaren emaitza/ Resultado Presupuestario

	Eurotan / Euros
	2020
Ekitaldian onartutako eskubideak / Derechos reconocidos del ejercicio	60.161.298
SARRERA ARRUNTAK / INGRESOS CORRIENTES	
Transferentziak / Transferencias	56.189.888
Beste diru-sarrera batzuk / Otros ingresos	3.971.410
	<hr/> 60.161.298
Ekitaldian onartutako obligazioak / Obligaciones reconocidas del ejercicio	53.595.643
GASTU ARRUNTAK / GASTOS CORRIENTES	
Langile-gastuak / Gastos de personal	52.312.473
Funtzionamendu-gastuak / Gastos de funcionamiento	1.283.171
	<hr/> 53.595.643
AURREKONTU ARRUNTAREN SUPERABITA (DEFIZITA) / SUPERAVIT (DEFICIT) DEL PRESUPUESTO CORRIENTE	<hr/> 6.565.655
 KAPITAL GASTUAK / GASTOS DE CAPITAL	
Inbertsio errealak / Inversiones reales	152.090
DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK / INGRESOS FINANCIEROS	
Beste diru-sarrera finantzario batzuk / Otros ingresos financieros	-
	<hr/> (152.090)
AURREKONTUAREN SUPERABITA (DEFIZITA) / SUPERAVIT (DEFICIT) DEL PRESUPUESTO	<hr/> 6.413.565

OHARRAK

1. OHARRA. Antolaketa eta jarduera

Tokiko Erakundeek Zerbitzuen Araudiarekin, Tokiko Erregimenaren Oinarriari buruzko 7/85 Legearekin, Herri Administrazioen Erregimen Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/92 Legearekin eta abenduaren 27ko 51/02 Legeak ordeztzen duen Tokiko Ogasunak Arautzeko 39/88 Legearekin bat etorriz, Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioak, Ataungo, Azkoitiko, Errezilgo, Zegamako, Mutrikuko, Debako, Orendaingo, Zeraingo, Beizamako, Lizartzako, Aulestiko, Ispasterko, Dimako, Zeanuriko, Bakioko, Mundakako, Lekeitio, Elorrioko, Ondarruko, Abadiño, Muxikako, Larrabetzuko, Urduñako, Gautegiz Arteagako, Gernika-Lumoko, Amorotoko, Etxebarriko, Aiarako, Arraia-Maeztuko, Donemiliagako eta Bernedoko udalekin batera, Partzuergo Publikoa osatu zuen 2003ko irailaren 24an, modu boluntarioan eta ohiko prozedurari jarraiki, Euskal Autonomia Erkidegoko haur-eskolen kudeaketa osoa egiteko eta hiru urtez azpiko laguntza- eta hezkuntza-arreta gauzatzeko.

Partzuergoaren misio nagusia da haur-eskolen kudeaketa osoa egitea eta hiru urtez azpiko laguntza- eta hezkuntza-arreta

MEMORIA

NOTA 1. Organización y actividad

La Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco, junto con los Municipios de Ataun, Azkoitia, Errezil, Zegama, Mutriku, Deba, Orendain, Zerain, Beizama, Lizartza, Aulesti, Ispaster, Dima, Zeanuri, Bakio, Mundaka, Lekeitio, Elorrio, Ondarroa, Abadiño, Muxika, Larrabetzu, Orduña, Gautegiz-Arteaga, Gernika-Lumo, Amoroto, Etxebarri, Aiara, Arraia-Maeztu, San Millán y Bernedo, de conformidad con el Reglamento de Servicios de las Corporaciones Locales, la Ley 7/85, de Bases de Régimen Local, la Ley 30/92, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, y la Ley 39/88, Reguladora de las Haciendas Locales, modificada por la Ley 51/02, de 27 de diciembre, se constituyeron voluntariamente, por vía convencional, en Consorcio Público, para la gestión integral de las Escuelas Infantiles y la atención asistencial y educativa de los menores de tres años en la Comunidad Autónoma del País Vasco el día 24 de septiembre de 2003.

El Consorcio tiene como misión primordial la gestión integral de las Escuelas Infantiles y la atención asistencial y educativa de los

gauzatzea hura osatzen duten lurralde-eremuan, xede hauekin:

- a) Senideekin elkarlanean haurren garapen osoa sustatzea, haurra prestatuz eta sozializatuz, adin txikikoen eskubideak, haien ongizate psikologikoa eta fisikoa eta ahalmen guztien garapena (zentzumenezkoak eta motrizitatezkoak, kognitiboak, harremanezkoak eta sozialak) errespetatuta, betiere.
- b) Prebentziozko hezkuntza bat sustatzea, ezberdintasunak orekatzen dituen, eta batik bat, sozialki edo pertsonalki egoerarik ahulenean daudenei arreta eskaintzea, ekitatea aldarri hartuta.
- c) Jarduera hezitzailea hasten denetik, Euskal Autonomia Erkidegoan hitz egiten diren bi hizkuntza ofizialen elebitasuna bermatzeko baldintza egokiak bultzatzea eta sustatzea.
- d) Senideei laguntzea, hiru urtez azpiko haurrak zainduz eta artatuta, familia eta lana bateratzen laguntzeko mekanismo gisa jokatzuz.
- e) Kalitatezko hezkuntza- eta arreta-zerbitzu batera sartzeko aukera ematea landa-eremutan bizi diren biztanleei.

Gainera, Partzuergoak bere helburu orokorrak eraginkortasunez betetzeko lagungarriak diren

menores de tres años en el ámbito territorial de los municipios que lo componen, al objeto de:

- a) Promover, en colaboración con las familias, el desarrollo integral del niño o niña mediante su formación y socialización desde la perspectiva del respeto a los derechos del menor, su bienestar psicofísico y el desarrollo de todas sus potencialidades afectivas, senso-motoras, cognitivas, relacionales y sociales.
- b) Promover una educación preventiva y compensadora de desigualdades procurando, de forma especial, la atención de los más desfavorecidos social o personalmente, en busca de la equidad.
- c) Favorecer e impulsar desde el inicio de la acción educativa las condiciones adecuadas para garantizar el bilingüismo en los dos idiomas oficiales de la Comunidad Autónoma Vasca.
- d) Prestar un servicio asistencial a las familias mediante el cuidado y atención a los niños y niñas menores de tres años, como mecanismo para favorecer la conciliación entre la vida familiar y laboral.
- e) Posibilitar el acceso a un servicio de carácter educativo y asistencial de calidad a la población de las zonas rurales.

Además, el Consorcio podrá realizar cuantas actividades complementarias o derivadas

jarduera osagarriak edo gehigarriak egin ditzake.

Partzuergoak berezko izaera juridikoa du, eta hura osatzen duten kideekiko independentea da. Halaber, haren helburu zehatzak betetzeko jarduera-gaitasuna du.

Haren izaera juridikoarekin bat etorritik, Partzuergoak indarrean dauden araudi autonomikoei eta estatutuei men egiten die, haren estatutuek arautzen ez dituzten alderdi guztietan.

Ildo horretatik, 39/2015 Legean, Administrazio Publikoaren Administrazio Prozedura Erkidearena, xedatutakoa beteko da. Halaber, araubide ekonomikoari eta finantzarioari dagokionez, modu osagarrian aplikatzekoak dira 1/2011 Legegintzako Dekretua, maiatzaren 24koa, Euskadiko aurrekontu- araubidearen arloan indarrean diren lege-xedapenen testu bategina onartzen duena eta Euskal Autonomia Erkidegoko sektore publikoko fundazio eta partzuergoei aplikatu beharreko aurrekontu-araubidea arautzen duena eta 2/2007 Legegintzako Dekretua, azaroaren 6koa, Euskadiko Ondareari buruzko Legearen testu bategina onartzeko dena.

Haurreskolak Partzuergoaren jarduera Balio Erantsiaren gaineko Zergatik salbuetsita dago, zerga hori arautzen duen legediari jarraiki.

refuercen la eficacia en el cumplimiento de sus fines generales.

El Consorcio tiene personalidad jurídica propia e independiente de la de los miembros que la conforman, y capacidad de obrar para el cumplimiento de sus fines específicos.

El Consorcio, de conformidad con su naturaleza jurídica, se rige, para todos aquellos aspectos no regulados en sus estatutos, por la normativa autonómica y estatal vigente.

A estos efectos, se estará a lo dispuesto en la Ley 39/2015, del Procedimiento Administrativo común de las Administraciones Públicas, siendo asimismo de aplicación subsidiaria, en cuanto al régimen económico y financiero, el Decreto Legislativo 1/2011, de 24 de mayo, por el que se aprueba el texto refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de régimen presupuestario de Euskadi y se regula el régimen presupuestario aplicable a las fundaciones y consorcios del sector público de la Comunidad Autónoma de Euskadi y el Decreto Legislativo 2/2007, de 6 de noviembre, de aprobación del Texto Refundido de la Ley del Patrimonio de Euskadi.

La actividad que desarrolla el Consorcio Haurreskolak se encuentra exenta de IVA conforme a la legislación que regula dicho impuesto.

Jarduera Eusko Jaurlaritzak emandako diru-laguntzekin eta haur-eskoletan izena eman duten haurrei kobratzen zaizkien hileko kuotekin finantzatzen da.

Zuzendaritza Batzordea eta gerentea dira Haurreskolak Partzuergoaren gobernu-organoak. Zuzendaritza Batzordea da erakundearen ordezkaria, eta Hezkuntza sailburuak zuzentzen du.

2020. urtean zehar Partzuergoak 1.407 langile izan zituen batez beste, honela banatuta:

- Goi-karguak: 1
- Kontratu finkoa duten langileak: 713
- Aldi baterako kontratua duten langileak: 693

2020ko abenduaren 31n Partzuergoak 1.254 langile zituen, honela banatuta:

- Goi-karguak: 1
- Kontratu finkoa duten langileak: 713
- Aldi baterako kontratua duten langileak: 540

2. OHARRA. Aurkezpenerako oinarriak

2020ko ekitaldiko kontuak Euskadiko Kontabilitate Plan Publikoaren arabera aurkeztu dira,

La actividad se financia a través de las transferencias recibidas de la Administración General de la CAE y de cuotas mensuales cobradas por cada niño/niña inscrito en las haurreskolak.

Los órganos de gobierno del Consorcio Haurreskolak son el Comité Directivo que ostenta la representación de la institución y cuyo presidente es el Consejero de Educación y la gerente.

El número medio de empleados del Consorcio durante 2020 ha sido de 1.407, distribuidos como sigue:

- Altos cargos: 1
- Personal laboral fijo: 713
- Personal laboral temporal: 693

El número de empleados del Consorcio a 31 de diciembre de 2020 ha sido de 1.254, distribuidos como sigue:

- Altos cargos: 1
- Personal laboral fijo: 713
- Personal laboral temporal: 540

NOTA 2. Bases de presentación

Las cuentas anuales del ejercicio 2020 se presentan de acuerdo con el Plan de Contabilidad Pública de

Ekonomia eta Ogasun sailburuak 2012ko ekainaren 25ean emandako aginduaren bidez onartu zena.

Kontu horiek osatzen dituzten dokumentuetan ageri diren zifrak eurotan adierazi dira.

Urteko kontu horiek konparazio-helburuetarako aurkeztu dira, balantzearen partida guztiekin, ondarearen emaitza ekonomikoaren kontuarekin, ondare garbian gertatutako aldaketen egoerarekin eta eskudiru-fluxuen egoerarekin, 2020ko eta aurreko ekitaldiko zifrak adieraziz.

Euskadi, aprobado por Orden de 25 de junio de 2012 del Consejero de Economía y Hacienda.

Las cifras contenidas en los documentos que componen las citadas cuentas están expresadas en euros.

Dichas cuentas anuales presentan a efectos comparativos, con cada una de las partidas del balance, de la cuenta del resultado económico patrimonial, del estado de cambios en el patrimonio neto y del estado de flujos de efectivo, además de las cifras del ejercicio 2020, las correspondientes al ejercicio anterior.

3. OHARRA. Aitortzeko eta balioztatzeko arauak

a) Ibilgetu materiala

Ibilgetu materiala osatzen duten elementuak erosketa-prezioaren arabera balioztatzen dira, dagokien metatutako amortizazioa kontuan hartu gabe.

Dauden ondasunetan egindako hobekuntzek aktiboen balio-bizitza luzatzen badute, kapitalizatu egiten dira. Bestalde, mantentze-lanen eta kontserbazioaren gastuak emaitzetan zorduntzen dira, sortzen diren une berean. Bajak eta besterentzeak kontabilitatean jasotzeko, elementuaren kostua eta

NOTA 3. Normas de reconocimiento y valoración

a) Inmovilizado material

Los elementos que componen el inmovilizado material se valoran a su precio de adquisición, netos de su correspondiente amortización acumulada.

Las mejoras en bienes existentes y que alargan la vida útil de los activos son capitalizadas. Por otra parte, los gastos de mantenimiento y conservación se cargan a resultados en el momento en que se incurren. Las bajas y enajenaciones se reflejan contablemente mediante la eliminación del coste del elemento y

horri dagokion amortizazio metatua kentzen dira.

Erositako ibilgetu materiala ehuneko hauen arabera amortizatzen da:

	Ehunekoak
Altzariak	%25
Instalazioak	%20
Informazio-prozesuetarako ekipoa	%25
Tresneria	%33

b) Ibilgetu ukiezina

Ordenagailu-programak eta webgunea sartzen dira atal honetan. Webgunea Partzuergoaren zerbitzura dagoen ondare-elementu ukiezina da, programa-informatikoen antzera, eta hainbat ekitalditan erabiliko dela aurreikusita dago. Ibilgetu ukiezinak erosketa-prezioaren arabera balioztatzen dira, dagokion amortizazio metatua kontuan hartu gabe.

Erositako ibilgetu ukiezinak modu linealean amortizatzen dira, % 15 urteko hain zuzen ere.

c) Aktibo eta pasibo finantzarioak haien balio nominalaren arabera balioztatzen dira. Zordunen eta kobratzeko dauden beste kontuei dagokienez, dagozkion balorazio zuzenketak egiteko erabilitako irizpidea galdu-irabazien kontura atzeratutako

de su correspondiente amortización acumulada.

Las adquisiciones de inmovilizado material se amortizan en función de los siguientes porcentajes:

	Porcentajes
Mobiliario	%25
Instalaciones	%20
Equipos para procesos de información	%25
Utillaje	%33

b) Inmovilizado intangible

Los programas de ordenador y la página web, que es un elemento patrimonial intangible al servicio del Consorcio similar a los diferentes programas informáticos, cuya utilización está prevista para varios ejercicios, se valoran por su precio de adquisición, netos de su correspondiente amortización acumulada.

Las adquisiciones de inmovilizaciones intangibles se amortizan linealmente a razón de un 15% anual.

c) Los activos y pasivos financieros se valoran por su valor nominal. Respecto a las correcciones valorativas relativas a los deudores y otras cuentas a cobrar, el criterio utilizado para calcular las correspondientes correcciones valorativas consiste en registrar con

ordainketa, kaudimengabezia, atzerapen edo beste arrazoiengatik egoera irregularrean dauden kontuen zenbatetsitako narriadura erregistratzea da.

Erakundeak bajaran ematen ditu aktibo finantzarioak hauek kobratu ezin izango direla denboraren poderioz kontsideratzen duenean.

d) Diru-sarrerak eta gastuak: diru-sarrerak eta gastuak sortzapen-irizpidearen arabera egozten dira, hots, horiei dagokien ondasunen eta zerbitzuen benetako korrontea sortzen den unean egozten dira, horietatik eratorritako diru-korrontea edozein unetan gertatzen dela ere.

e) Transferentziak: diru-sarreratzat erregistratzen dira, horiek jasotzeko eskubidea sortzen den ekitaldian.

f) Honidurak: iraganeko gertaeren ondoriozko oraingo betebeharrak estaltzen dituzten saldo hartzekodunak, baldin eta haiek kitatzeak baliabide-irteera eragitea probablea bada, eta haien zenbatekoa eta/edo kitatzeko unea zehaztugabea bada.

Urteko kontuetan jasotako hornidura guztiei dagokienez, estimatzen da obligazioari erantzun behar izateko probabilitatea handiagoa dela hori ez gertatzeko aukera baino.

Hornidurak baliosten dira obligazioa kitatzeko edo eskualdatzeko behar den zenbatekoaren ahalik eta zenbatespen onenaren balio eguneratuan.

c) Pérdidas y ganancias: El importe del deterioro estimado en las cuentas que están en situación irregular por pago atrasado, insolvencia, mora u otras causas.

La entidad da de baja los activos financieros cuando se considera que son incobrables por el paso del tiempo.

d) Ingresos y gastos: Los ingresos y gastos se imputan en función del criterio de devengo, es decir, cuando se produce la corriente real de bienes y servicios que los mismos representan, con independencia del momento en que se produzca la corriente monetaria financiera derivada de ellos.

e) Transferencias: se registran como ingresos en el ejercicio en que surge el derecho a su percepción.

f) Provisiones: saldos acreedores que cubren obligaciones actuales derivadas de sucesos pasados, cuya cancelación es probable que origine una salida de recursos, pero que resultan indeterminados en cuanto a su importe y/o momento de cancelación.

Las cuentas anuales recogen todas las provisiones con respecto a las cuales se estima que la probabilidad de que se tenga que atender la obligación es mayor que de lo contrario.

Las provisiones se valoran por el valor actual de la mejor estimación posible del importe necesario para cancelar o transferir la obligación, teniendo en cuenta la información

disponible sobre el suceso y sus consecuencias.

4. OHARRA. Ibilgetu materiala

2020ko ekitaldian zehar, ibilgetu materialaren kontuetan eta dagokien amortizazio metatuetan mugimendu hauek egon dira:

NOTA 4. Inmovilizado material

El movimiento habido durante el ejercicio 2020 en las diferentes cuentas del inmovilizado material y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, ha sido el siguiente:

	euroak/ euros			
	Saldoa / Saldo al 31.12.2019	Gehikuntzak / Adiciones	Gutxikuntzak / Bajas	Saldoa / Saldo al 31.12.2020
KOSTUA / COSTE:				
Beste instalazio, tresneria eta altzari batzuk / Otras instalaciones, utillaje y mobiliario-				
2140 Tresneria / Utillaje	646.029	11.069		657.098
2150 Instalazioak / Instalaciones	40.061	-	-	40.061
2160 Altzariak / Mobiliario	7.381.142	128.073	-	7.509.216
	8.067.233	139.142	-	8.206.375
Beste ibilgetu materiala / Otro inmovilizado material				
Informazio prozesuetarako ekipoa /	782.477	12.948	-	795.425
2170 Equipos para procesos de informacion				
	782.477	12.948	-	795.425
GUZTIRA / TOTAL	8.849.710	152.090	-	9.001.800
AMORTIZAZIO METATUA / AMORTIZACION ACUMULADA :				
Beste instalazio, tresneria eta altzari batzuk / Otras instalaciones, utillaje y mobiliario-				
2140 Tresneria / Utillaje	(600.467)	(27.754)		(628.220)
2150 Instalazioak / Instalaciones	(40.038)	(23)	-	(40.061)
2160 Altzariak / Mobiliario	(6.623.395)	(360.373)		(6.983.767)
	(7.263.899)	(388.149)	-	(7.652.049)
Beste ibilgetu materiala / Otro inmovilizado material				
Informazio prozesuetarako ekipoa /	(693.798)	(43.313)		(737.111)
2170 Equipos para procesos de informacion				
	(693.798)	(43.313)	-	(737.111)
GUZTIRA / TOTAL	(7.957.698)	(431.462)	-	(8.389.160)
GARBIA / NETO	892.012	(279.372)	-	612.641

Partzuergoak haren jarduerarako erabiltzen dituen instalazioak hura osatzen duten udalen jabetzakoak dira. Instalazioak doan lagatzeaz gain, udalek ordaintzen dituzte mantentze-lanei, garbiketari eta zaintzari dagozkien gastuak.

Era berean, Eusko Jaurlaritzak Partzuergoaren bulego nagusiak doan lagatzen ditu, horiek mantentzearen, garbitzearen eta zaintzearen kostuak bere gain hartuta.

5. OHARRA. Ibilgetu ukiezina

2020ko ekitaldian zehar, ibilgetu ukiezinaren kontuetan eta dagokien amortizazio metatuetan mugimendu hauek egon dira:

Las instalaciones en las que el Consorcio desarrolla su actividad son propiedad de los distintos ayuntamientos consorciados. Los ayuntamientos, además de ceder de manera gratuita las mencionadas instalaciones se hacen cargo de los gastos de mantenimiento, limpieza y vigilancia de estas.

Del mismo modo, el Gobierno Vasco, cede de manera gratuita las oficinas centrales del Consorcio, asumiendo los gastos de mantenimiento, limpieza y vigilancia de éstos.

NOTA 5. Inmovilizado intangible

El movimiento habido durante el ejercicio 2020 en las diferentes cuentas del inmovilizado inmaterial y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, ha sido el siguiente:

		euroak/ euros			
		Saldoa / Saldo al	Gehikuntzak /	Gutxikuntzak /	Saldoa / Saldo al
		31.12.2019	Adiciones	Bajas	31.12.2020
KOSTUA / COSTE:					
			-	-	
2060	Aplikazio informatikoak / Aplicaciones informáticas				
	Beste ibilgetu ukiezina / Otro inmovilizado intangible	209.683	-	-	209.683
GUZTIRA / TOTAL		209.683	-	-	209.683
AMORTIZAZIO METATUA / AMORTIZACION ACUMULADA :					
2060	Aplikazio informatikoak / Aplicaciones informáticas	(197.497)	(6.528)	-	(204.024)
GUZTIRA / TOTAL		(197.497)	(6.528)	-	(204.024)
GARBIA / NETO		12.186	(6.528)		5.659

6. OHARRA. Transferentziak, diru-laguntzak eta beste diru-sarrera

Tasak: familiek hileko kuoten bidez egindako ekarpena jasotzen du.

Transferentziak eta jasotako diru-laguntzak: jaso egiten ditu Autonomia Erkidegoaren Aurrekontu Orokorren kargura urtero esleitzen diren zenbatekoak aurrekontua finantzatzeko.

NOTA 6. Transferencias, subvenciones y otros ingresos

Tasas: Recoge la aportación de las familias a través de las cuotas mensuales.

Transferencias y subvenciones recibidas: Recoge las asignaciones que se establecen anualmente con cargo a los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma para la financiación de su presupuesto.

7. OHARRA. Hornidurak

NOTA 7. Provisiones

euroak / euros			
Hornidurak / Provisiones	31/12/2019	Aldaketa ekitaldian / Variación en el período	31/12/2020
Epe motzeko hornidurak / Provisiones a corto plazo	253.122	(189.467)	63.655
HORNIDURAK GUZTIRA/ TOTAL PROVISIONES	253.122	(189.467)	63.655

Haurreskolak Partzuergoak 63.655 eurotako probisioa gauzatzea erabaki du bere langilegoaren erreklamazioei dagokionez.

Ekitaldi honetan gauzatutako horniduretan bi erreklamazio mota bereiz ditzazkegu:

a) Lan egindako urte bakoitzeko 20 eguneko soldatari dagokion kalteordaina interinitate kontratuaren amaieran.

Erreklamazio mota honi dagokion guztizko zenbatekoa 54.947 eurotako da.

b) Soldata ordainketak eragiten dituzten erreklamazioak.

Bi erreklamazio mota bereizten dira:

- Uztailean eszedentzia egoeratik bueltatu ondoren

El Consorcio Haurreskolak ha considerado efectuar una provisión por reclamaciones de su personal por un importe de 63.655 euros.

Existen dos tipos de reclamaciones en las provisiones que hemos efectuado este ejercicio:

a) Reclamaciones de indemnizaciones de 20 días de salario por año trabajado por finalización de contrato interinidad.

La cantidad correspondiente a este tipo de reclamaciones es de 54.947 euros.

b) Reclamaciones que implican pago de salarios.

Se incluyen dos tipos de reclamaciones:

- Reclamación de la cantidad del salario del mes de

abuztuko oporrei dagozkion soldata zenbatekoen erreklamazioa.

- Ordezkatua den pertsonaren baja berriari dagokion interinitate kontratuaren amaierari dagokion kaleratzeari buruzko erreklamazioa. Bidegabeko kaleratzea deklaratu izan ondoren, Haurreskolak Partzuergoak langilearen onartzea erabakitzen du, ordezkatua den pertsonaren inkorporazioa arte, dagozkion tramitazio soldatak ordainduz.

agosto de vacaciones tras reincorporación de excedencia en el mes de julio.

- Demanda por el despido tras finalización de contrato de interinidad por sustitución tras nueva baja de la persona sustituida. El despido es declarado improcedente y el Consorcio Haurreskolak opta por la readmisión de la trabajadora hasta la incorporación de la persona sustituida con el abono de los salarios de tramitación.

Erreklamazio mota honi dagokion guztizko zenbatekoa 8.708 eurotakoa da.

La cantidad correspondiente a este tipo de reclamaciones es de 8.708 euros.

Goiko taulan ikus daitekeen aldaketa arrazoi ezberdinegatik ematen da. Alde batetik, 2020an zenbait prozesu judizialen ebazpenen ondorioz Haurreskolak Partzuergoak ordaindu behar izan dituen kalteordainak ditugu, 2019ko abenduak 31an horniduraren barruan zeudenak hain zuzen, 80.780 eurogatik.

La variación en el periodo de la provisión se deriva por un lado de la resolución de diversos procesos judiciales en 2020 condenando al Consorcio Haurreskolak al pago de indemnizaciones reclamadas y que ya estaban provisionadas a 31 de diciembre de 2019 por importe de 80.780 euros.

Bestetik, prozesu judizialen ebazpenetan langileen demanda ezesten den kasuak izan ditugu; langileek epean errekurritu ez dituzten prozedurak ere izan dira, irmoak bilakatu direlarik; eta baita, langileak prozedura bertan behera utzi dituzten kasuak ere, zeintzuk hornidura zuten 2019ko abenduak

Por otro lado, se han recibido resoluciones de procesos judiciales en los que se han desestimado ciertas demandas de los y las trabajadoras; procedimientos que no han sido recurridos en plazo por las y los trabajadores y han devenido firmes; y procedimientos en los que los y las trabajadoras

31an. 2019ko horniduratik bajan eman den zenbatekoa orotara 155.366 euro izan dira.

han desistido sus procedimientos y para los cuales al 31 de diciembre de 2019 había una provisión. La cantidad de la provisión del 2019 que hemos dado de baja asciende a 155.366 euros.

Azkenik, 2020an 46.679 eurotan baloratutako erreklamazio berriak jaso dira eta 2020ko horniduran barneratu dira (37.971 euro kalteordainen kontua kontrapartida gisa izanik eta 8.708 euro soldatak kontua kontrapartida gisa izanik).

Finalmente, se han recibido nuevas reclamaciones valoradas en 46.679 euros que se han incluido en la provisión de 2020 (37.971 euros con contrapartida en la cuenta de indemnizaciones y 8.708 euros con contrapartida en la cuenta sueldos y salarios).

8. OHARRA. Pertsonal gastuak

NOTA 8. Gastos de personal

Epigrafe honetako banakatzea honakoa da:

El desglose de este epígrafe es el siguiente:

	euroak / euros	
	2020	2019
Soldatak/ Sueldos y salarios	41.107.662	44.261.377
Kalteordainak/ Indemnizaciones	133.810	140.292
Kotizazio sozialak/ Cotizaciones sociales	10.945.784	11.849.593
Beste gastu sozial batzuk / Otros gastos sociales	171.895	213.751
GUZTIRA / TOTAL	52.359.152	56.465.014

Azpimarratu behar da 2020 urtean zehar lan metaketa eta errelebo kontratua izan duten langileei, kontratu amaieran zegozkien 12 egunetako kalteordainen zenbatekoak ordaindu zaizkiela nominan bertan zuzenean. Kontzeptu honi dagokion zenbatekoa 2020 urtean 95.839 eurotako izan da.

Cabe destacar que durante 2020 se han abonado las cantidades correspondientes a indemnizaciones por 12 días al personal con contratos de acumulación de tareas y de contrato de relevos al finalizar su contrato directamente en nómina. El importe correspondiente a este concepto en el año 2020 es de

Kalteordainen gainontzeko 37.971 euroak interinitate kontratuen amaierako 20 eguneko soldataren kalteordainen erreklamazio berrien hornidurei dagokie (ikus 7. Oharra)

95.839 euros, correspondiendo el resto de gasto por 37.971 a la provisión realizada para hacer frente a nuevas reclamaciones de indemnizaciones de 20 días de salario por año trabajado por finalización de contrato interinidad (ver nota 7).

9. OHARRA. Ingurumenari buruzko informazioa

Orokorrean, Partzuergoaren jarduerak ez dute eragin negatiborik sortzen ingurumenean, eta, ondorioz, ez dago kostu eta inbertsio esanguratsurik eragin horiek arintzeko.

NOTA 9. Información sobre medio ambiente

En general, las actividades del Consorcio no provocan impactos negativos de carácter medioambiental, no incurriendo, en consecuencia, en costes ni inversiones significativas cuya finalidad sea mitigar dichos posibles impactos.

10. OHARRA. Aurrekontukoak ez diren eragiketak

Hona hemen 2020 ekitaldian zehar aurrekontuaz kanpo egindako eragiketen mugimenduak aktibo arruntaren "Kobratu beharreko beste kontu batzuk" atalari dagokionez:

NOTA 10. Operaciones no presupuestarias

Los movimientos durante el ejercicio 2020 por operaciones no presupuestarias reflejados en los epígrafes de "Otras cuentas a cobrar" del activo corriente han sido los siguientes:

Euroak / Euros				
	Saldoa / Saldo al 01/01/2020	Aldaketa ekitaldian / Variación en el periodo	Anulazioak / Cancelaciones	Saldoa / Saldo al 31/12/2020
Kobratu beharreko beste kontu batzuk / Otras Cuentas a cobrar-				
Aurrekontuz kanpoko beste zordun batzuk / Otros deudores no presupuestarios	54.539	5.721	(7.357)	52.903
	54.539	5.721	(7.357)	52.903

Hona hemen 2020ko ekitaldian zehar aurrekontuz kanpo egindako eragiketen mugimenduak "Epe laburrera jasotako fidantza eta gordailuak", "Ordaindu beharreko beste kontu batzuk" eta "Herri-administrazioak" atalei dagokienez:

Los movimientos durante el ejercicio 2020 por operaciones no presupuestarias reflejados en los epígrafes de "Fianzas y depósitos recibidos a corto plazo", "Otras cuentas a pagar" y "Administraciones públicas" han sido los siguientes:

Eurotan/ en euros			
	Saldoa / Saldo al 01/01/2020	Aldaketa ekitaldian / Variación en el periodo	Saldoa / Saldo al 31/12/2020
<u>Epe laburrera jasotako fidantza eta gordailuak / Fianzas y depósitos recibidos a corto plazo</u>	<u>18.787</u>	<u>2.019</u>	<u>20.806</u>
<u>Administrazio publikoak / Administraciones públicas</u>	<u>2.015.466</u>	<u>(240.526)</u>	<u>1.774.940</u>
Ogasun Publikoa, egindako atxikipenengatik hartzekodun / Hacienda Pública, acreedora por retenciones practicadas	1.791.986	(206.399)	1.585.587
Gizarte-aurreikuspen erakundeak, hartzekodun (langilearen kuota) / Organismos de previsión social, acreedores (cuota trabajador)	223.479	(34.127)	189.353
<u>Ordaintzeko beste kontu batzuk / Otras cuentas a pagar</u>	<u>6.127</u>	<u>(2.626)</u>	<u>3.501</u>
Aplikatzeko dauden kobroak / Cobros pendientes de aplicación	6.127	(2.626)	3.501
Aurrekontuz kanpoko beste hartzekodun batzuk / Otros acreedores no presupuestarios	-	162	162
	2.040.380	(240.971)	1.799.409

**11. OHARRA. Kontratazio
administratiboa. Esleipen-
prozedurak**

**NOTA 11. Contratación
administrativa. Procedimientos
de adjudicación**

			Eurotan/ en euros
Kontratu mota / Tipo de contrato	Jardunbidea / Procedimiento	Kontratu kop. / Nº de contratos	Esleipenaren zenbatekoa / Importe adjudicación
Zerbitzuak / Servicios	Irekia / Abierto	3	517.800
Hornidurak / Suministros	Irekia/ Abierto	1	722.000
GUZTIRA / TOTAL		4	1.239.800

**12. OHARRA Gordailuan jasotako
baloreak**

**NOTA 12. Valores recibidos en
depósito**

Haurreskolak Partzuergoan
gordailuan jasotako baloreen egoera
honakoa da:

La situación de los valores
depositados en el Consorcio
Haurreskolak es el siguiente:

					Euros
Kontzeptua / Concepto	Jasotako baloreak / Valores depositados 01/01/2020	Jasotakoak / Recibidos	Ezeztatuak / Cancelados	Jasotako baloreak / Valores depositados 31/12/2020	
Abalak / Auales	202.075	67.490	39.200	230.365	
GUZTIRA / TOTAL	202.075	67.490	39.200	230.365	

13. OHARRA Aurrekontuei buruzko informazioa

1) Kobratzeko dauden eskubideen eta ordaintzeko dauden betebeharren eboluzioa eta egoera

Kobratu beharreko eskubideak

Ondoren, zordunen kudeaketa-eragiketen saldoa zehaztuta dator:

NOTA 13. Información presupuestaria

1) Estado de la evolución y situación de los derechos a cobrar y obligaciones a pagar

Derechos a Cobrar

La composición del saldo de deudores por operaciones de gestión se detalla a continuación:

Onartutako eskubideak dituzten zordunak / Deudores por derechos reconocidos	Eurotan / En euros 2020 Ekitaldia / Ejercicio 2020
Indarrean dagoen ekitaldia / Ejercicio corriente	554.713
Aurreko ekitaldiak / Ejercicios anteriores	363.407
<u>Narriadura / Deterioro</u>	
Onartutako eskubideak dituzten zordunen narriadura / Deterioro de deudores por derechos reconocidos	(383.087)
GUZTIRA / TOTAL	535.033

Hona hemen eskubide onartuak dituzten aurreko ekitaldietako zordunek ekitaldian zehar izandako eboluzioa eta, jatorrizko urtearen arabera, 2020ko abenduaren 31n zeukaten egoera:

La evolución durante el ejercicio de los deudores por derechos reconocidos de ejercicios anteriores y su situación a 31 de diciembre 2020 en función de su año de origen, es la siguiente:

Eurotan / En euros

Aurrekontua / Presupuesto	Kobratzeke dauden eskubideak / Derechos pendientes de cobro al 01/01/2020	Ezeztatzeak / Anulaciones	Ekitaldiko kobrantzak Cobros durante el ejercicio	Kobratzeke dauden eskubideak / Derechos pendientes de cobro al 31/12/2020
2019 edo aurrekoak / 2019 o anteriores	1.117.900	28.348	726.145	363.407
GUZTIRA / TOTAL	1.117.900	28.348	726.145	363.407

Ordaindu beharreko betebeharrak

Ondoren, kudeaketa-eragiketen hartzekodunen saldoa zehaztuta dator:

Obligaciones a Pagar

La composición del saldo de acreedores por operaciones de gestión se detalla a continuación:

Eurotan / En euros

Onartutako betebeharrak dituzten hartzekodunak / Acreedores por obligaciones reconocidas	2020 Ekitaldia / Ejercicio 2020
Indarrean dagoen ekitaldia / Ejercicio corriente	1.082.480
Aurreko ekitaldiak / Ejercicios anteriores	989
GUZTIRA / TOTAL	1.083.469

Hona hemen betebehar onartuak dituzten aurreko ekitaldietako hartzekodunek ekitaldian zehar izandako eboluzioa eta, jatorrizko urtearen arabera, abenduaren 31n zeukaten egoera:

La evolución durante el ejercicio de los acreedores por obligaciones reconocidas de ejercicios anteriores y su situación a 31 de diciembre en función de su año de origen, es la siguiente:

Eurotan / En euros				
Aurrekontua / Presupuesto	Ordaintzeke dauden eskubideak / Derechos pendientes de pago al 01/01/2020	Ezeztatzeak / Anulaciones	Ordainketak ekitaldian zehar / Pagos durante el ejercicio	Ordaintzeke dauden eskubideak / Derechos pendientes de pago al 31/12/2020
2019 edo aurrekoak / 2019 o anteriores	1.081.144		1.080.155	989
GUZTIRA / TOTAL	1.081.144	-	1.080.155	989

2) Diruzaintzaren egoera/ Situación de Tesorería

	Eurotan / En euros
	<u>2.020</u>
DIRUZAINZAREN EGOERA AURREKO EKITALDIKO ABENDUAREN 31N / SITUACIÓN DE TESORERÍA A 31 DE DICIEMBRE DEL EJERCICIO ANTERIOR	3.308.858
ALDAKETAK DIRU-SARRERETAN - AURREKONTUKO ORDAINKETETAN / VARIACIÓN INGRESOS - PAGOS PRESUPUESTARIOS	6.507.751
Diru-sarrerak / Ingresos	
ekitaldikoak / del ejercicio	59.606.585
itxitako ekitaldikoak / de ejercicios cerrados	<u>726.145</u>
	60.332.730
Ordainketak / Pagos	
ekitaldikoak / del ejercicio	52.744.824
itxitako ekitaldikoak / de ejercicios cerrados	<u>1.080.155</u>
	53.824.979
AURREKONTUZ KANPOKO ERAGIKETEN ONDORIOZKO ALDAKETAK / VARIACIÓN POR OPERACIONES NO PRESUPUESTARIAS	(246.692)
Aurrekontuz kanpoko zordunak / Deudores no presupuestarios	(5.721)
Aurrekontuz kanpoko hartzekodunak / Acreedores no presupuestarios	<u>(240.971)</u>
	(246.692)
DIRUZAINZAREN KONTUAN ALDAKETA / VARIACIÓN EN LA CUENTA DE TESORERÍA	6.261.059
DIRUZAINZAREN EGOERA EKITALDIKO ABENDUAREN 31N / SITUACIÓN DE TESORERÍA A 31 DE DICIEMBRE DEL EJERCICIO	9.569.917

3) Diruzaintzaren soberakina/ Remanente de tesorería

	Euroak / Euros
	2020
(a) KOB RATZEKE DAUDEN ZORDUNAK / DEUDORES PENDIENTES DE COBRO	
+Diru-sarreren aurrekontukoak, arrunta / de Presupuesto de Ingresos, corriente	554.713
+Diru-sarreren aurrekontukoak, itxita / de Presupuesto de Ingresos, cerrados	363.407
+Aurrekontukoak ez diren beste eragiketetakoak / de otras operaciones No Presupuestarias	39.157
-Kobrantza zalantzagarriko saldoak / SalDOS de dudoso cobro	(383.087)
-Aplikatzeko dauden diru-sarrerak / Ingresos pendientes de aplicación	(3.501)
	570.689
(b) ORDAINTZEKE DAUDEN HARTZEKODUNAK / ACREEDORES PENDIENTES DE PAGO	
+Gastuen aurrekontukoak, arrunta / de Presupuesto de Gastos, corriente	1.082.480
+Gastuen aurrekontukoak, itxita / de Presupuesto de Gastos, cerrado	989
+Diru-sarreren aurrekontukoak / de Presupuestos de Ingresos	-
+Beste erakunde publiko batzuen baliabideetakoak / de Recursos de Otros Entes Públicos	-
+Aurrekontukoak ez diren beste eragiketetakoak / de otras operaciones No Presupuestarias	1.795.908
-Aplikatzeko dauden ordainketak / Pagos pendientes de aplicación	(13.746)
	2.865.631
c) DIRUZAIN TZA FUNTS GARBI AK / FONDOS LÍQUIDOS DE TESORERÍA	9.569.917
d) DIRUZAIN TZAREN SOBERAKIN LIKIDOAK / REMANENTE LÍQUIDO DE TESORERÍA (a-b+c)	7.274.975

14. OHARRA. Finantzen, ondarearen eta aurrekontuaren gaineko adierazleak

NOTA 14. Indicadores financieros, patrimoniales y presupuestarios

a) Likidezia orokorra: adierazten du aktibo arrunta osatzen duten ondare-elementu guztiek pasibo arrunta zein punturaino estaltzen duten.

a) Liquidez general: Refleja en qué medida todos los elementos patrimoniales que componen el activo corriente cubren el pasivo corriente.

$$\text{Likidezia orokorra/} \\ \text{Liquidez general} = \frac{\text{Aktibo arrunta/} \\ \text{Activo corriente}}{\text{Pasibo arrunta/} \\ \text{Pasivo corriente}} = \frac{10.157.853}{2.946.534} = \%344,74$$

b) Zorpetzea: pasibo galdagarri osoaren (arrunta eta ez-arrunta) eta ondare garbia gehi pasibo osoaren artean dagoen lotura islatzen du.

b) Endeudamiento: Representa la relación entre la totalidad del pasivo exigible (corriente y no corriente) respecto al patrimonio neto más el pasivo total.

$$\text{Zorpetzea/} \\ \text{Endeudamiento} = \frac{\text{Pasibo arrunta + Pasibo ez arrunta/} \\ \text{Pasivo corriente+Pasivo no corriente}}{\text{Ondare garbia eta pasiboa guztira/} \\ \text{Total Patrimonio Neto y Pasivo}} = \frac{2.946.534}{10.776.153} = \%27,34$$

c) Gastuen aurrekontuaren likidazioa: adierazten du zein den behin betiko gastuen proportzioa onartutako betebeharren aldean.

c) Ejecución del presupuesto de gastos: Refleja la proporción del presupuesto de gastos definitivo sobre el reconocimiento de las obligaciones presupuestarias.

$$\text{Aurrekontu-} \\ \text{egikaritzapena/} \\ \text{Ejecución del} \\ \text{presupuesto} = \frac{\text{Onartutako} \\ \text{betebeharrak/} \\ \text{Obligaciones reconocidas}}{\text{Kredituak guztira/} \\ \text{Créditos totales}} = \frac{53.747.734}{62.061.000} = \%86,60$$

d) Diru-sarreraren aurrekontuaren likidazioa: adierazten du zein den behin betiko diru-sarreraren proportzioa onartutako eskubideen aldean.

d) Ejecución del presupuesto de ingresos: Refleja la proporción del presupuesto de ingresos definitivo sobre los derechos reconocidos

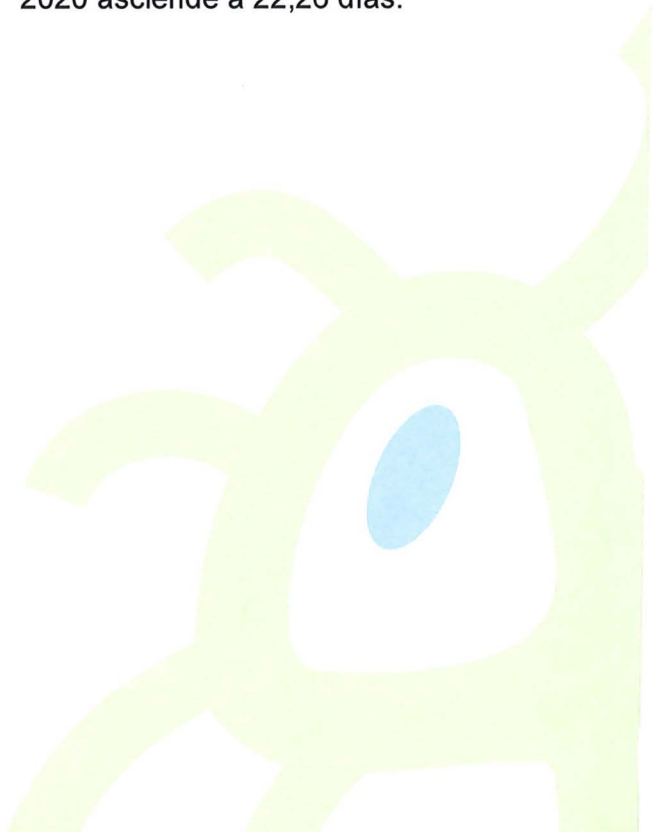
Aurrekontu-egikaritzapena/		Onartutako eskubideak/ Derechos reconocidos		60.161.298	
Ejecución del presupuesto	=	Behin betiko diru-sarrera aurrekontua/ Presupuesto de ingresos definitivo	=	62.061.000	= %96,94

e) Batez besteko ordainketa-epea: adierazten du faktura jasotzen den egunetik ordaintzen den arte batez beste igarotako denbora. Funtzionamendu-gastuen eta inbertsioen fakturen ordainketekin kalkulatzen da.

e) Periodo medio de pago: Refleja el tiempo medio entre la fecha de recepción de una factura y la fecha de su pago. Se obtiene con los pagos de facturas de gastos de funcionamiento e inversiones.

2020an, batez besteko ordainketa-epea 22,26 egunekoa izan da.

El periodo medio de pago de 2020 asciende a 22,26 días.



15. OHARRA. Ondarearen emaitza ekonomikoa eta aurrekontu-emaitza bateratzea

NOTA 15. Conciliación entre el resultado económico patrimonial y el resultado presupuestario

Bateratzea honela laburbiltzen da:

La conciliación se resume como sigue.

	<u>Euroak / Euros</u> <u>2020</u>
Ekitaldiko emaitza garbia / Resultado neto del ejercicio	6.169.792
Ken: ondarearen emaitza ekonomikoan jasotzen ez diren aurrekontuko gastuak / Menos: gastos presupuestarios que no forman parte del resultado económico-patrimonial	
Ibilgetu materiala / Inmovilizado material	(152.090)
Gehi: aurrekontu emaitzetan jaso ez diren gastuak / Mas: gastos no incluidos en el resultado presupuestario	
Ibilgetuaren amortizazioa / Amortización del inmovilizado	437.990
Ibilgetu ez-finantzarioetatik sortutako galerak / Pérdidas procedentes del inmovilizado no financiero	-
Aktibo finantzarioen balio-narriadura / Deterioro de valor de activos financieros	67.770
Epe laburreko beste hornidurak / Provisiones a corto plazo	(109.896)
Ken: aurrekontu emaitzetan jaso ez diren sarrerak / Menos: ingresos no incluidos en el resultado presupuestario	
Gestio arrunteko beste sarrera batzuk / Otros ingresos de gestión ordinaria	
2020ko aurrekontuaren likidazioaren superabita (defizita) / Superávit (Déficit) de la liquidación del presupuesto 2020	<u>6.413.565</u>

16. OHARRA. Administrariak eta goi-zuzendaritza

Goi Zuzendaritzaren ordainsariak

2020ko ekitaldian, guztira, 72.014 euroko ordainsariak sortu dituzte Goi Zuzendaritzako kideek (2019: 73.258 euro), eta erantsitako galdu-irabazien kontuko "Langile-gastuak" epigrafearen barruan daude erregistratuta.

Zuzendaritza Batzordeko kideek ez dute jasotzen Partzuergoaren ordainsaririk.

Partzuergoaren Zuzendaritza Batzordeko eta Goi Zuzendaritzako kideek, baita haiek ordezkatzan dituzten pertsona fisiko nahiz juridikoek, ez dute egin ekitaldian eragiketarik Partzuergoarekin, bere ohiko zirkulazioaz edo merkatuko baldintzez kanpo.

2020ko eta 2019ko abenduaren 31n, Partzuergoak ez zuen pentsioen eta bizi-aseguruen alorreko betebeharririk hartuta administrazio-organoaren aurreko edo gaur egungo kideei dagokienez, eta ez du haien kontura berme gisa hartutako betebeharririk ere ez.

2020ko eta 2019ko abenduaren 31n, ez zegoen Zuzendaritza Batzordeko kideei egindako aurrerakinik.

NOTA 16. Administradores y alta dirección

Retribuciones a la Alta Dirección

La remuneración total devengada en el ejercicio 2020 por el personal de Alta Dirección asciende a un importe de 72.014 euros (2019: 73.258 euros) registrado en el epígrafe "Gastos de personal" de la cuenta de pérdidas y ganancias adjunta.

Los miembros del Comité Directivo no perciben retribución alguna del Consorcio.

Los miembros del Comité Directivo y la Alta Dirección del Consorcio, así como las personas físicas o jurídicas a las que representan, no han realizado durante el ejercicio operaciones con el Consorcio, ajenas a su tráfico ordinario o al margen de las condiciones de mercado.

A 31 de diciembre de 2020 y 2019, el Consorcio no tiene obligaciones contraídas en materia de pensiones y de seguros de vida respecto a los miembros anteriores o actuales del órgano de administración, ni tiene obligaciones asumidas por cuenta de ellos a título de garantía.

A 31 de diciembre de 2020 y 2019 no existen anticipos a miembros del Comité Directivo.

17. OHARRA. Ondorengo ekintzak

Partzuergoak uste du epe motzera eragina izango duela bai aktiboen berreskuratze balioan bai Partzuergoaren funtzionamendu normalean Koronabirusa dela eta espainiar gobernuak agindutako alarma egoerak (926/2020 ED) sortutako ziurgabetasunak. Gaur gaurkoz Partzuergoak ez du informazio nahikorik alarma egoeraren eta osasun emergentziaren etorkizuneko eboluzioari buruz. Horrenbestez, ezin dezake balorazio fidagarririk egin egoera horrek ekarriko dituen eraginengatik. Nolanahi den ere, galera guztiak Eusko Jaurlaritzak babestuak izango dira.




NOTA 17. Hechos posteriores

El Consorcio considera que la incertidumbre generada ante el estado de alarma decretado por el gobierno español (RD 926/2020) a consecuencia del Coronavirus podría afectar en el corto plazo a los valores recuperables de los activos y al normal funcionamiento del Consorcio. En este momento el Consorcio carece de información suficiente acerca de la evolución futura del estado de alarma y de la situación de emergencia sanitaria que permita valorar las posibles consecuencias futuras asociadas a dicha situación. En todo caso las pérdidas estarán cubiertas por el Gobierno Vasco.

Zuzendaritza Batzordekoek, beren adostasuna adieraziz, Vitoria-Gasteizen eta 2021eko apirilaren 19an, sinatu dituzte honekin batera doazen 2020. urteko kontuak.

Los miembros del Comité directivo firman en señal de conformidad en Vitoria-Gasteiz, a 19 de abril de 2021, las cuentas anuales de 2020 adjuntas.

 <p>Iz./Fdo.: Jokin Bildarratz Sorron Lehendakaria / Presidente.</p>	 <p>Iz./Fdo.: Jone Miren Fernández Landa lehendakariordearen-ordezkoa/ Sustituta del vicepresidente.</p>
 <p>Iz./Fdo.: María Begoña Pedrosa Lobato Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza Saileko ordezkaria / Representante del Dpto. de Educación del Gobierno Vasco.</p>	 <p>Iz./Fdo.: Eugenio Jimenez Ibañez Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza Saileko ordezkaria / Representante del Dpto. de Educación del Gobierno Vasco.</p>

<p>AUSENTE.</p> <p>Iz./Fdo: Xabier Aizpurua Telleria Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza Saileko ordezkaria / Representante del Dpto. de Educación del Gobierno Vasco.</p>	 <p>Iz./Fdo.: Blanca María Guerrero Ocejo Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza Saileko ordezkaria / Representante del Dpto. de Educación del Gobierno Vasco.</p>
 <p>Iz./Fdo.: Irune Muguruza Mendarte Eusko Jaurlaritzako Berdintasuna, Justizia eta Gizarte Politikak Saileko ordezkaria / Representante del Dpto. de Igualdad, Justicia y Políticas Sociales del Gobierno Vasco.</p>	 <p>Iz./Fdo.: Jone Unzueta Crespo Partzuergoko kide diren udaletako ordezkaria / Representante de los ayuntamientos consorciados</p>
<p>AUSENTE.</p> <p>Iz./Fdo.: Lierni Altuna Ugarte Partzuergoko kide diren udaletako ordezkaria/ Representante de los ayuntamientos consorciados</p>	 <p>Iz./Fdo.: Aitziber Olibán Gutiérrez Partzuergoko kide diren udaletako ordezkaria/ Representante de los ayuntamientos consorciados</p>

CONSORCIO HAURRESKOLAK PARTZUERGOA

**PROGRAMATURIKO HELBURUEN BETETZE MAILARI BURUZKO MEMORIA /
*MEMORIA DEL GRADO DE CUMPLIMIENTO DE LOS OBJETIVOS PROGRAMADOS***



PROGRAMA

4221 HAUR ETA LEHEN HEZKUNTZA

ARDURADUNA

HAURRESKOLAK PARTZUERGOA
HAURRESKOLAK PARTZUERGOKO
ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4221 EDUCACIÓN INFANTIL Y PRIMARIA

RESPONSABLE

CONSORCIO HAURRESKOLAK
DIRECCIÓN DEL CONSORCIO HAURRESKOLAK

HELBURUA

1. 0-3 etapako eskaerari erantzutea.

BETETZE MAILA

1. 0-3 etapako eskaerari erantzutea.

2020 urtean zehar, Haurreskolak Partzuergoak 8.550 plaza eskaini ditu 235 haurreskolatan, EAEko 177 udalerritan eta batez beste 4.000 familia inguruen eskaerari erantzuna eman zaio.

0-2 urte bitarteko etaparen eskaera erantzun da ia osotasunean 8.550 haurren plaza eskaintzen.

2020ko martxoan osasun-alarma egoera bat sortu da, Covid19-ren eraginez, eta horrek zerbitzua aldi baterako ixtea ekarri du 2020ko martxoaren 14tik ekainaren 21era arte.

Ekainaren 21etik aurrera Haurreskolak Partzuergoak asistentzia- eta pedagogia-zerbitzua eskaini die 0 eta 2 urte bitarteko familiei dagozkion prebentzio eta segurtasun neurri guztiak jarraituz.

OBJETIVO

1. Dar cobertura a la demanda de la etapa 0-3.

GRADO DE CUMPLIMIENTO

1. Dar cobertura a la demanda de la etapa 0-3.

Durante el año 2020 el Consorcio Haurreskolak ha ofertado 8.550 plazas para niños y niñas en 235 centros, ubicados en 177 municipios de la CAPV, y con ellas se ha atendido la demanda de cerca de 4.000 familias.

Se ha dado cobertura a prácticamente toda la demanda existente en la etapa 0-2 años ofertando 8.550 plazas para niños y niñas.

En marzo del 2020 ha sucedido una situación de alarma sanitaria provocada por el Covid-19 que ha supuesto un cierre temporal del servicio desde el 14 de marzo del 2020 hasta el 21 de junio.

A partir del 21 de junio el Consorcio Haurreskolak ha ofrecido su servicio asistencial y pedagógico a familias con niños y niñas de 0 a 2 años siguiendo todas las medidas de seguridad y prevención exigidas.